



第1期

# 海淀還原「三山五園」往昔盛景 北京再添歷史文化名片

## 「三山五園」文化全球巡展 助力中國文化「走出去」

在北京大西山的環抱中，匯集了中華園林建築藝術的三山五園靜靜矗立。這片伴隨着北京850多年建都史而興起的清代皇家園林，作為珍貴的歷史遺存，見證了中華民族的風雲變幻。如今，在海淀區騰退計劃的改造中，三山五園再次煥發活力。今年，「三山五園文化巡展」在全球著名博物館巡迴展出，向世界展示中國皇家園林昔年盛世及輝煌情景。作為全人類珍貴的世界文化遺產，三山五園不僅成為北京歷史文化名城的精致名片，也成為中國文化走向世界的重要窗口。

■ 香港文匯報記者 吳冕、馬琳



■ 清代三山五園圖



■ 「三山五園」文化全球巡展台北站在臺北國父紀念館隆重開幕。

海澱區地處京城西北部，水山形勝、人傑地靈，自然和人文特色資源極為豐富，是北京上風上水的一塊美地、福地。作為中關村國家自主創新示範區的核心區，它不僅是享譽全球的科技大區，教育大區，而且還是文化大區、旅遊大區。同時，作為明清皇家宮苑園林文化的集中地，又有着深厚的歷史文化積澱，明清皇家宮苑園林文化的集大成者「三山五園」就坐落在此。

三山五園，是北京西郊沿西山到萬泉河一帶皇家園林的總稱，「三山」即萬壽山、香山和玉泉山，「五園」即暢春園、圓明園、萬壽山清漪園（今頤和園）、香山靜宜園和玉泉山靜明園。根據《北京歷史文化名城保護規劃》，三山五園地區是北京西郊清代皇家園林歷史文化保護區，也是中國現存皇家園林的精華。

海澱區優越的山水環境把三山五園哺育的如此之美。早在南北朝時期即在此興建佛寺、道觀；遼、金時期，西山一帶興建「西山八院」等多處皇家行宮、寺廟；元、明時期，西郊曾建有「大永安寺」（香山）、大護國仁王寺、大承天護聖寺（功德寺）、萬壽寺、慈壽寺等多處皇家寺院以及清華園、勺園等園林景區。

至清代，皇家園林的建設達到鼎盛時期，先後興建玉泉山靜明園、香山靜宜園、暢春園、圓明園、萬壽山清漪園（頤和園）等「三山五園」，匯集了中華園林建築藝術的精華，成為中華民族悠久歷史文化遺產的重要組成部分。

1684年，南巡歸來的康熙皇帝無意間發現北京西郊的丹棱街泉水甘甜，於是便在附近明代清華園的舊址上，仿照江南山水修建了佔地約800畝的暢春園，用以「避喧聽政」。此後，康熙皇帝每年約有一半時間都居住在這裡，而王公大臣們也受他影響紛紛在暢春園附近興建住所。

1707年，康熙將暢春園北的一塊土地賜給四子胤禛建園，並為其題名曰：圓明園。當時的圓明園佔地僅600餘畝，但卻是諸子奪嫡時胤禛的韜光養晦之地。1724年，他登基成為雍正帝兩年後，在圓明園原有「亭台丘壑」的基礎上進行了擴建。最後全園面積增至3,000餘畝，有風景建築組群28處。

到乾隆即位時，因政權鞏固，經濟繁榮，乾隆帝便不遺餘力地繼續改造此園，修成了著名的圓明園四十景，並一一為它們取了詩情畫意的名字，如「鏤月開雲」、「天然圖畫」、「杏花春館」等。

此後，乾隆帝又修建長春園，合併綺春園，從而形成了「圓明三園」的格局。與此同時，他還先後改建、擴建了玉泉山的靜明園、香山的靜宜園，並借疏浚西湖（即昆明湖）的機會興建了萬壽山的清漪園。至此，「三山五園」正式出現。

時至今日，身處三山五園之中，你依然可以感受到這片山水之間的秀美風光與宏偉氣魄。無論是站在香山鬼見愁遠眺，觀賞山峰矗立的寶塔傑閣、山腰平地和湖中灑落的樓榭亭橋；還是站在幾座園林的紅牆旁，感受隱約入耳的昔日湖中扁舟上傳來的優美琴音，一幅輝煌瑰麗的山水畫卷都依稀可見。

### 四大片區騰退改造還原三山五園昔日風采

三山五園歷史文化景區總面積68.5平方公里，區域內無論是歷史園林抑或是寺廟宮觀，都有實物依存於此，共有文物古跡100多處，是歷史留給海淀的一串寶貴的珍珠。

為了擦亮這串「珍珠」，還原三山五園曾經的旖旎風光，海澱區於2012年啟動了三山五園歷史文化景區的建設工作。

據了解，三山五園歷史文化景區建設秉承文化遺產保護和利用並舉、環境綜合整治與恢復古都風貌並舉、文化旅遊開發與城市功能完善並舉的思路；本着園內保護、園外整治的原則，以重現歷史地區文化價值，完善現代城市功能、推動規劃區整體發展為出發點，對規劃區空間佈局進行梳理。

據海澱區介紹，在2013年整治基礎上，2014年將着力解決歷史遺留問題，完成樹村安置房建設項目前期手續，年底前主體完工；同時，頤和園北宮門地區將恢復青龍橋古鎮風貌。屆時，頤和園北宮門地區的青

龍橋，將隨着該地區的環境整治，恢復古鎮風貌。

此外，香山腳下的香山中心地區，結合環境整治，將恢復買賣街、煤廠街歷史風貌，建設為以旅遊服務為主要功能的文化休閒步行街；對現有村莊進行小規模漸進式有機更新，突出山林古鎮、古村的歷史文化特色，改善居民生活。

在綠化方面，海澱區今年將實施環頤和園、環玉泉山景觀綠地和閔莊路南側綠帶共6個組團的改造提升，面積達153公頃，同時對玉東郊野公園和北塢公園進行深化設計，完善綠色空間整合規劃；預期通過3到5年的時間，使三山五園地區環境面貌得到徹底改觀，歷史風貌得到恢復，文化魅力充分彰顯，使三山五園這一具有悠久歷史的地區持續保持旺盛的文化生機與活力。

著名文史專家、北京史地學會副會長張寶章指出，三山五園歷史文化景區全面建成後，將使京西皇家園林集群的社會實用功能得到全面整合與完善。

### 五年歷程，「三山五園文化全球巡展」內外結合展開巡展之旅

2010年，為紀念圓明園罹難150周年，在成功舉辦在京的學術會議、系列展覽、中外文化交流、主題晚會等活動後，圓明園文化遺產全國巡迴展作為日後三山五園文化全球巡展的前身，首站落地南京靜海寺，為期兩個月的展覽中，南京市民近距離的欣賞到了圓明園生肖獸首等150件圓明園受損修復文物。

2011年，圓明園文化遺產全國巡展落地廣西南寧自治區博物館，此次展覽成為當時外出展覽中文物數量最大、文物種類最多、展品內容最豐富的一次，部分由中國文物保護基金會與圓明園管理處新修復的文物還是首次展露真容。

2012年，為響應北京市十一次黨代會報告提出的建設三山五園歷史文化景區的要求，在圓明園文化遺產全國巡展基礎上，三山五園文化全球巡展在北京文博會上發佈，展覽「印象江南」單元面世，厚重的歷史與領先的3D數字科技相融合，讓觀眾在虛實互動體驗中，深度感悟歷史歷史文化人文圖景。

2013年，7月5日三山五園文化全球巡展首站台北站在台北市國父紀念館隆重展出，展出81天，接待觀眾30萬、重要團體20多個，舉辦相關講座與論壇9場，展售文創衍生產品千余種，成本800萬，實現收入1,000萬。

2014年1月，三山五園文化全球巡展國博站走進國家博物館，展覽15天，2萬多人次觀展，配合主題展覽的當代國家級藝術大師的藝術精品，代表了當今工藝美術的最高水平，堪稱中華民族傳統工藝的新瑰寶，展覽被評為國家博物館年度最受歡迎十大展覽之一，得到國家博物館免費延期一周的待遇。2014年4月，三山五園文化全球巡展杭州站落地西溪濕地，

2,000平米的展廳面積創下巡展新高，展覽到7月31日結束。2014年5月，在現場參與了巡展台北站和國博站活動後，美國博物館聯盟特別邀請巡展主辦單位北京奇想飛航公司，在2014美國博物館聯盟年會上對三山五園文化全球巡展進行專題推介，在全美博物館行業引起了熱烈反響，為巡展活動全面走向世界打開了窗口。2014年下半年，巡展還將陸續攜手無錫大運河博物館、北京五彩城購物中心、上海紅星美凱龍商場、香港大公報社，使三山五園文化走上更高的文化平台、走進更多的群眾生活。

通過5年的發展，巡展活動由小到大，由弱到強，走出了一條歷史文化遺產保護與利用的創新發展之路，實現了投入產出平衡且略有盈餘，盈利能力超過以往絕大多數展覽，普通觀眾、各類媒體、兩岸三地及歐美地區專業人士都對展覽給予了高度評價，打造出中華傳統文化走出去的品牌活動。



■ 香山碧雲寺



■ 三山五園——靜明園

海澱玉泉山腳下，一條嶄新的步道成為了周圍居民散步、休閒的好去處。據海澱區介紹，這條步道是三山五園綠道的一部分。今年「十一」後，一條全長36公里，串聯起頤和園、香山、圓明園、昆玉河等歷史景點的綠道還將全線貫通。

三山五園綠道，北起北旱河，南至昆玉河沿線，東至清華西門，西至香山公園，是2014年北京市重點建設的市級綠道之一。

目前，在四海橋至北塢公園，已經有4公里長的示範路段建成並投入使用。綠道由紅色瀝青鋪就而成，寬約3米，藏身在一片新建的景觀綠地裡，三三兩兩的市民在上休閒、健身。而每隔一二百米，綠道旁還有一個休閒小廣場，走累了，可以在座椅上休息。

「等建成了，順着這條綠道可以一直走到頤和園、香山。」海澱區園林綠化局相關負責人介紹，這條三山五園綠道依託道路綠地、公園綠地、林地等建設，基本上能把這些歷史文化景點串聯起來。另外沿線還有北京植物園、海澱公園、西山國家森林公園、玉東公園、丹青園公園等多個城市公園、郊野休閒公園，以及清華大學、北京大學等高等學府。

據了解，在已開放的示範段，綠道標識系統已初步建立。遊客可以根據道路兩旁的導向標識，確認自己所在的位置，以及前往附近景點景區的線路。另外，綠道兩旁還設立了衛生間、果皮箱等遊憩設施。

值得一提的是，三山五園深厚的歷史文化底蘊也被滲透到這條綠道之中。海澱區園林綠化局相關負責人介紹，三山五園綠道作為歷史文化遺存的展示地，將會有再現清朝時期走在香道上香客的歇腳「茶棚」，集納玉泉山泉水用於京西稻灌漑的高水湖和養水湖等水利工程等。綠道沿線還會建設10個園林中心，它相當於花卉超市，遊客可以在裡面喝茶、賞花，或購買籽種、園藝工具等。園林中心面積大小不一，最大可達300平方米。

此外，為方便市民使用，綠道附近還將與地鐵4號線圓明園站、北京大學西門連接，並與即將修建的香山觀光輕軌多處接駁。綠道沿線還會建設4個遊客中心，為遊客提供便捷服務。力爭用3到5年時間把「三山五園」景區建設成為具有世界影響力的文化中心城市的重要功能區、歷史文物保護區、古都風貌代表區和世界高端旅遊目的地。

目前，三山五園綠道剩餘路段正在加緊施工，預計「十一」後全面建成，惠及沿線居民。



■ 皇家園林頤和園